SU 0976019 NOV 1982

H(1-C1) BORE= 13.05.81 83-770332/38 H01 Q49 124 15U -976-019-A BOREHOLE REINFORCE 13.05.81-SU-288642 (23.11.82) E216-29/10 E216-47/09 Corrugated patching for damaged well casings - placed by pulling tool back through part of patch and checking position by top shoulder C83-091760 Placement involves running the patch liner and landing it downhole followed by the tool which is pulled back through to enlarge and locate the patch on the casing.

In a simpler and more reliable procedure, to ensure correctly In a simpler and more reliable procedure, to elistic telestrates aided patches, the tool is pulled through part of the patch (4) liner and its position is checked by homing the tool stop (5) on to the asyet unexpanded upper end of the patch, before the tool is finally drawn through this to spread it out on to the surrounding casing. Bul.43/23.11.82. Dwg.No.1,2.3/6) Operation

The tool goes through the patch (4) in collapsed condition and is expanded below by pressure and drawn back through part of the patch liner and then reset until the stop shoulder (5) strikes the top end of the patch. The tool can now be pulled right through to expand the remaining upper part onto the damaged casing (3) site. The patch liner can also be expanded in situ from the top downward by reversing the stop to act on the bottom end of the patch line etc. Operation patch tube etc.

Союз Советских Социалистических Республик



Государственный комитет CCCP во делам изобретений и открытий

ОПИСАНИЕ (п. 976019 **ИЗОБРЕТЕНИЯ**

АВТОРСКОМУ СВИДЕТЕЛЬСТВУ

(61) Дополнительное к авт. свид-ву

(22) Заявлено 13.05.81 (21) 3288642/22-03

с присоединением заявки №

(23) Приоритет

Опубликовано 23.11.82. Бюллетень № 43

Дата опубликования описания 23.11.82

(51) M. Kn. E 21 B 29/10

(53) YДK_{622,248}。 .12(088.8)

E 21 B 47/09

(72) Авторы изобретения В. П. Панков, С. Ф. Петров, М. Л. Кисельман, С. В. Виноградов, В. И. Мишин в С. М. Никитин

(71) Заявитель

Всесоюзный научно-исследовательский институт по креплению. скважин и буровым растворам

(54) СПОСОБ УСТАНОВКИ ПЛАСТЫРЯ из гофрированного патрубка

Изобретение относится к способам, применяемым для ликвидации негерметичности интервалов обсадных труб в нефтяной и газовой промышленности, в частности, при работах по капитальному ремонту обсадных колонн.

Известен способ установки расширяемых хвостовиков в скважине, включающий спуск в скважнну гофрированного патрубка с устройством для расширения его в обсадной колоние.

Путем перемещения расширителя обеспечивается расширение гофрированного патрубка, удерживаемого на месте, за счет упора в элементы устройства, а при протягивании расширителя через патрубок он удерживается сцеплением расширенной части с колонной обсадных труб. В этом способе используется расширытель хвостовика жесткого тыпа [1].

При протягивании расширителя через хвостовик, при слегка подмятой колоние, имеющей в поперечном сечении незначительную овальность, между колонной обсалных труб в расшеренным хвостовиком получаются продольные сквозные каналы. Этот недостаток существенно снижает качество восстановления герметичноо-TH.

Наиболее близким к предлагаемому по технической сущности и достигаемому результату является способ установки пластыря из гофрированного патрубка, спускаемого в колонну обсадных труб н зафиксированного между упором и киструментом, включающий ввод инструмента в патрубок в сложенном состояния с последующим его расширением и протяжкой в контроль положения патрубка в обсадной колоние [2].

Недостатком данного способа является то, что контроль положения патрубка в обседной колоние производится после извлечения устройства на поверхность с **депользованием** специальных приспособ-

лений. Это усложняет способ и требует значительных затрат времени.

Целью изобретения является упрощение и ускорение процесса контроля попожения распрессованного патрубка в обсадной колоние труб.

Поставленная цель достигается тем, что протяжку инструмента осуществляют на части патрубка, проводят контроль его лоложения в обсадной колонне путем 10 перевода упора инструмента до контакта с нерасширенным концом патрубка, после чего инструмент протягивают через нерасширенный участок до конца патруб-

На фиг. 1-3 представлена последовательность проведения операций при установке пластыря снизу вверх; на фиг. 4-6 то же, при установке пластыря сверху вниз.

Способ включает технологию работ с инструментом 1, например, радиально-расширяющимся конусом, как при работе по установке пластыря снизу вверх, так и при работе сверху вниз. Инструмент опускают в скважину на трубах 2 к месту нарушения 3 с гофрированным патрубком 4 и упором 5.

Технология работ по способу при работе снизу вверх (фиг. 1-3) заключается во вводе инструмента 1 в гофрированный патрубок 4 в сложенном состоянии (фиг. 1), затем после создания в трубах 2 избыточного давления жидкости в инструменте 1 он расширяется и осушествляется протягивание через патрубок 4, не выводя его из патрубка (фиг. 2). Затем давление жидкости сбрасывается по нуля, радвальные нагрузки инструмента на патрубок значительно снижаются и инструмент 1 в этом состоянии переводится в начальное положение (фиг. 3). Упор 5 разгружается на нерасширенный конец патрубка. В производстве работ по установке пластыря в обсадной колонне есть также вариант, когда пластырь расширяется инструментом сверху вниз. Технология работ в этом случае аналогична первому варианту. На чертежах (фиг. 4-6) представлена технология работ по схеме сверху внез. Инструмент 1 вводится в гофрированный патрубок в сложенном состояния (фиг. 4), затем поспосле создания в трубах 2 избыточного давления жидкости инструмент 1 расширяется в протягивается через патрубок 4, не выходя из него (фиг. 5).

После этого давление жидкости в ниструменте 1 сбрасывается до нуля и инструмент переводится в начальное положение (фиг. 5). Упор 5 упирается в норасширенный конец патрубка.

На поверхности отметками на трубах, на которых опускается инструмент в скваскважину, фиксируется глубина упора по поседке в первом случае или по затяжке — во втором. Таким образом, зная длину пластыря и границы нарушения, можно точно определить положение пластыря по отношению нарушения.

В практике бывали случаи, когда из-15 за ошибки в измерении труб, на которых опускается в скважину инструмент, пластырь устанавливается или выше, или ниже нарушения 3.

Проверить это можно пользуясь пред-20 лагаемым способом, сразу в процессе установки пластыря, и если он переместился, то можно сдвинуть его на заданную глубину.

Когда после контроля глубины установ
жи выяснено, что пластырь находится в

заданном "месте, а негерметичность осталась, значит кроме перекрытого места
нарушения есть еще нарушение, глубину
которого надо отыскать традиционными
методами.

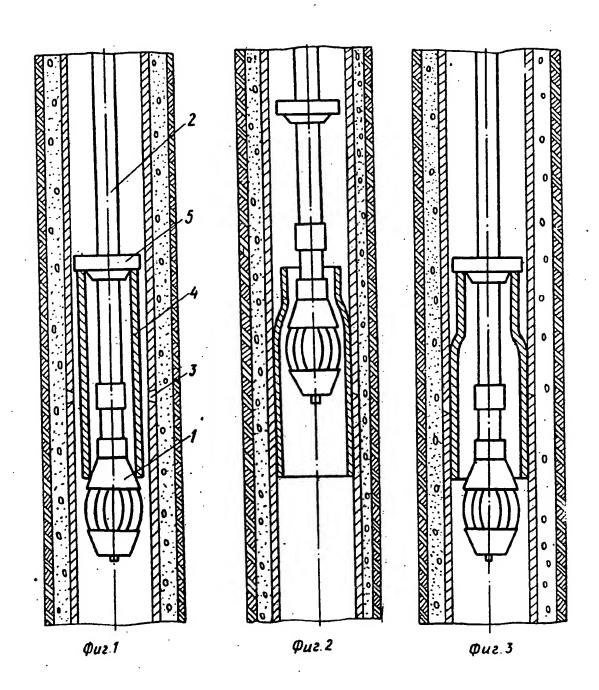
Применение предлагаемого способа позволит упростить, технологию контроля местоположения распрессованного гофрированного патрубка за счет исключения специальной аппаратуры, используемой для этих целей. Одновременно с этим данный способ позволяет значительно сократить сроки проведения контроля.

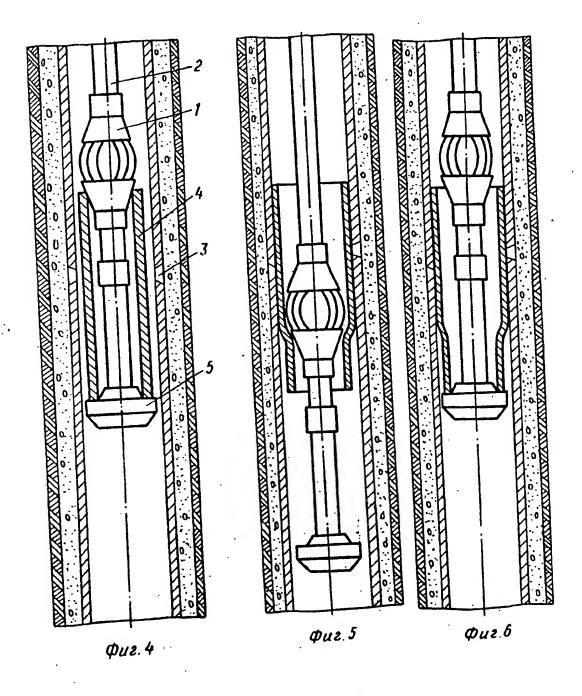
Формула изобретения

 Способ установки пластыря из гофри рованного патрубка, спускаемого в колонну обсадных труб и зафиксированного между упором и инструментом, включающий ввод инструмента в патрубок в сложенном состоянии с последующим его расширением и протяжкой и контроль положения патрубка в обсадной колонне, отличающийся тем, что, с целью упрощения и ускорения процесса контроля, протяжку инструмента осушествляют на части патрубка, проводят контроль его положения в обседной колоние лутем перевода упора инструмента до контакта с нерасширенным концом патрубка, после чего инструмент протягивают через нерасширенный участок до конца патрубка.

Источники информации, принятые во внимание при экспертизе

- Патент США № 3179168,
 кл. 166-14, опублик. 1965.
 Авторское свидетельство СССР
- № 811908, кл. Е 21 В 29/00, 1976 5 (прототип).



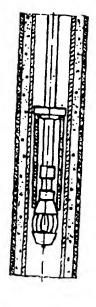


Редактор А. Шандор	Составитель И. К Техред М.Надь	елке Корректор Г. Огар
Заказ 8958/54 ВНИИП по и	Тираж 623 И Государственного целам взобретений Москва, Ж-35, Ра	ушская наб., д. 4/5
Опетент Г. Ужгород, ул. Проектная, 4		

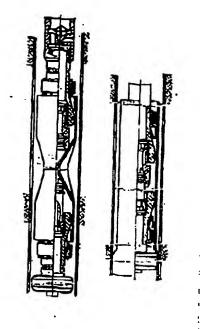
Филиал ППП "Патент", г. Ужгород, ул. Проект

(11) 976018 (21) 3288**642/2**2-03 (22) 13.05.81 3(51) E 21 B 28/10; E 21 B 47/09 (53) 622.248.12 (72) В. П. Панков, С. Ф. Петров, М. Л.

пластыря из гофрированного ПАТРУБКА, спускаемого в колокиу об- ступы для взаимодействия с профиль- перемещения, отл садных труб и зафиксированного меж- ной частью перекрывателя. ду упором и пиструментом, включаюший ввод инструмента и питрубок в сложенном состоянии с последующим его расширением и протяжкой и контриль положощин интрубка и обседной колоние, отличающийся тем, что, с целью упрощения и ускорения процесса контродя, протижку инструмента осуществляют на части питрубка, прововондводо в виножопол ото вподтном твя колоние путсы перевода упора инстру-мента до контакта с перасширенным копцом патрубка, после чего инструмент протягнвают перез нераспиренный участок до конца питрубка.



диаметру рукава, заполношного керном, ман, А. Г. Зайвужани, А. А. Домальчук, шля бля тем, что влествором размещен А. М. Ахунов и Р. Н. Рахмянов падежности и упределения в домальчук, пределением и упределением подежности и упрежности и упределением подежности и упрежности и упр (71) Татарский государственный научнонеследовательский и проектими институт нефтяной примышленичети. (54) (57) УСТРОЯСТВО ДЛЯ РЕМОН- альном канале ко ТА ОБСАДНЫХ КОЛОНІІ В СКВА- водпружиний отпо жине, включающее профильный перекрыватель, на концах которого установлены верхний и нижний якорные узлы в имде копусов с уплотцениями и фикси-рующих плишек, обризующих с перекрынителем гидравлическую камеру, эл. (11) 978022 (21) С. В. Випоградов, В. И. хватную и ловильную головки, одна из (22) 05.09.80 3(51) Мяшин и С. М. Никитин (71) Всесоюз- которых соединена с конусом верхнего (83), 622.248.13 (7 вый научно-исследовательский институт якорного уэля, а пругая — с конусом Р. Г. Амиров вых научно-последовательний минето за прижнего экориого узли, отличаю (54) (57) СКВАЖ твором псеся тем, что, е целью понишения КА, содержащая к надежности его в работи, захватиля и захват, установлен ловильная головки имеют опорные пы- с позможностью ог



(11) 976021 (21) 3289885/22-08 (22) 07.05.81 3(51) E 21 B 31/00 (53) 622.248.14 (72) Р. А. Миксутов, Б. Е. Доброскок, Б. А. Лерман, Ю. А. Горюнов, Э. С. Изсимов и Б. С. Хада-(54) (57): ЗАБОЯНЫЯ ГИДРАВЛИЧЕ-11) .976020 (21) 3296925/22-03 ранлический якорь, цилиндр с поршиум. 22) 27.05.81 3(51) Е 21 В 29/10 жестко завренленным на полом порцу. 33) 622.245.3 (72) Г. С. Абдрахманов, се, янсющим радвильный капал. гидрав (22) 06.95.81 3(51) мисски соединяющий внутрешине подс. (53) 822.245.42 (72)

падежности и упр. шизми путем пскля он снибжен управ ным влацинами, р

что, с цолью упрог готовления и расі ирименения, опа спиралью, установ: между сипральным ней поверхностью пой конической фо ний колен левточис ракреплен отпрерде ружная и впутреш рали имеют форму рукицим поверхнос. Hycu.

(11) 976023 (21) 33 (22) 29.06.81 3(51) (53) 622,245,7 (72) (71) Всесоюзный не исследовательский і (54) (57) УСТРОИ СКА КАБЕЛЯ В (manage kophye e протолкинания каб. и стонживкои эдин кронусом неподвиж only natheralists anded THEOREM ZEHRICHTIK пропуска кабеля, н личьющееся те DIMERT RINDUKTU на счет увеличения Ропсини конструкци пого поршия над установлен с возми стния с пей парки: жестко связанный с ографиштель устано а вкд. мэншеоп мип. конусим при поднят

(11) 976019 (21) 3288642/22-03 (22) May 13, 1981 3(51) E 21 B 29/10;

E 21 B 47/09 (53) 622.248.12

(72) V. P. Pankov, S. F. Petrov, M. L. Kisel'man, S. V. Vinogradov, V. I. Mishin, and S. M. Nikitin (71) All-Union Scientific Research Institute of Well Casing and Drilling Muds (54) (57) METHOD FOR PLACING A PATCH MADE OF A CORRUGATED SLEEVE, lowered into the casing and secured between the stop and the tool, including insertion of the tool into the sleeve in the folded state, followed by expanding and pulling the tool through, and checking the position of the sleeve in the casing, distinguished by the fact that, with the aim of simplifying and speeding up the checking process, the tool is pulled through part of the sleeve, its position in the casing is checked by bringing the stop of the tool into contact with the unexpanded end of the sleeve, after which the tool is pulled through the unexpanded section to the end of the sleeve.

[see Russian original for figure]



AFFIDAVIT OF ACCURACY

I, Kim Stewart, hereby certify that the following is, to the best of my knowledge and belief, true and accurate translations performed by professional translators of the following Patents and Abstracts from Russian to English:

Patent 1786241 A1 ATLANTA Patent 989038 BOSTON Abstract 976019 BRUSSELS Patent 959878 CHICAGO DALLAS Abstract 909114 DETROIT Patent 907220 FRANKFURT Patent 894169 HOUSTON LONDON LOS ANGELES MIAMI MINNEAPOUS NEW YORK PARIS PHILADELPHIA SAN DIEGO SAN FRANCISCO SEATTLE WASHINGTON, DC

Patent 1041671 A Patent 1804543 A3 Patent 1686123 A1 Patent 1677225 A1 Patent 1698413 A1 Patent 1432190 A1 Patent 1430498 A1 Patent 1250637 A1 Patent 1051222 A Patent 1086118 A Patent 1749267 A1 Patent 1730429 A1 Patent 1686125 A1 Patent 1677248 A1 Patent 1663180 A1 Patent 1663179 A2 Patent 1601330 A1 Patent SU 1295799 A1 Patent 1002514

PAGE 2 AFFIDAVIT CONTINUED

(Russian to English Patent/Abstract Translations)

Kim Stewart

TransPerfect Translations, Inc.

3600 One Houston Center

1221 McKinney

Houston, TX 77010

Sworn to before me this 9th day of October 2001.

Signature, Notary Public

OFFICIAL SEAL
MARIA A. SERNA
NOTARY PUBLIC
is and for the State of Texas
My commission expires 03-22-2003

Stamp, Notary Public

Harris County

Houston, TX